A RECENDED NO. TARIF DES ANNONCES harpe insertion substituted decision 8 " N. H .- Les annueres de naissance aux de 25 cents cha-Jue.

DESTRUMENTAL & IN PERSONNE FRANCAL

HEBDOMADAIRE. JOURNAL

Tous LES MERCREDIS

TELEPHONE 3377

LE MANITOBA. SAIST-BONSACE, MARITONA

# LE MANITOBA

Cette Province a 41,169,089 acres de terre dont 6,019,200 acres à surface d'eau aux termes de l'agri ulture. Nous avons donc toujours assez d'humidité pour assurer le succès des récoltes. Il y a encore 25,000,000 acres inoccupés, pouvant être divisés en "Homestead" ou être achetés

La population en 1901 était de 255,211; elle est maintenant d'environ 400,000 ou à près doublée en sept ans. Winnipeg en 1901 avait une population de 42,240, elle a

maintenant 115,000, ou elle a plus que doublé sa population en sept ans.

Les ficilités de trensport sont presque parfaites; rayonnant de Winnipeg, environ 3.516 miles de chemins de fers sillonnent la Province. Trois trains transcontinentaux laissent Winnipeg chaque jour, et c'est seulement une affaire de quelques mois, quand il y en aura cinq; et ceux qui vont y être ajoutés sont le "Grand Tronc Pacitic" et le "Canadian Northern.

Voilà des indications des progrès de la Province dans toutes directions; et c'est le bon endroit pour vous fixer car aucun autre pays ne peut montrer la même augmentation dans le même temps.

## Aux Visiteurs

Ne pas ez oas à Winnipeg sans voir les terrains à vendre du Gouvernement et des chemins de fers, et procurez-vous d'amples informations pour ce qui en est des "Homestead" et des opportunités de placements.

R. P. ROBLIN, Premier et Ministre de l'Agriculture et de l'Immigration

Pour renseignements spéciaux, adressez-vous

JOSEPH BURKE, 178 Ave Logan Winnipeg, Man.

JAS. HARTNEY, 77 York Street. Toronto. Ont

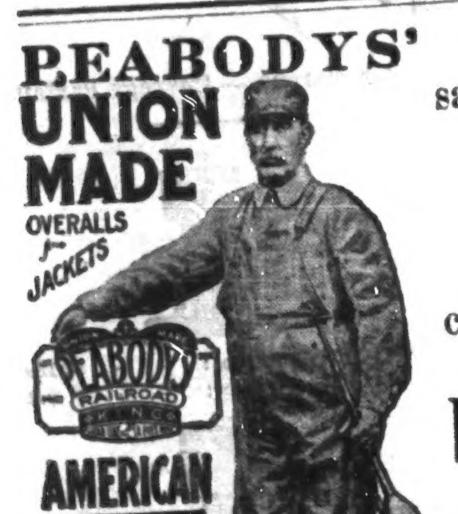
# De New-York au Havre-Paris (France)

Départ chaque jeudi à 10 hrs. a. m. \*La Savoie......25 mars \*La Touraine.....1 \*La Lorraine.....8 

\*La Touraine...... 29 " Pagashata & done holicon Pour informations s'adresser à :

ALLOWAY & CHAMPION Représentants spéciaux 362 et 667 Main Street, Winnipeg.

ou à tout agent de Compagnie de chemin de fer.



For Sale by

GOODS

MANUFACTURED

IN ~

Avez-vous dejà essayé les overalls

"PEABODY"

Sinon, allez vous en chercher à

Satisfaction garantie Seuls Agents a Saint-Boniface FRERES MOSCOVITCH

No. 21, avenue Provencher

D'HOCHELAGA \$4,000,000 Capital Autorise: \$2,500,000 Capital Verse:

\$2,150,000 Fonds de reserve: DÉPOTS CONJOINTS.—La Banque d'Hochelaga accepte des dépôts commun par le mars et la femme : L'pouvant être retires par l'un ou par des conjoints. Ce système de dépôts convient particulièrement aux personnes de la campagne, le mari o a la femme ponvant voir aux affaires de ha que en venant en vide. Ba cas de décès, le survivant peu retirer l'argent sans delai et sans frais.

GEO. LALONDE, Gérant, St. Boniface.

# Couvertures

En Tole et en Gravois

Corniches, "Sky-Lights", Plafonds métalliques, Echelles de sauvetage

CHARETTE.

No 66 avenue Provencher, St-Boniface.

Tel. 7318 Prix rai-onnables.

Adresscz-vous à

BEURES DE BUREAU ST. BONIFACE WINNIPEG Sillam, 6663 Main St. 12 à 2 p.m. 64 & 84 p.m. 42 are priorus. Phone 1245 Visite tous les jours a l'Hopital St-Beniface

## A. DUBUC

BUREAU AVENUE PROVENCHE ST. BONIFACE

HEURES DE CONSULTATIONS 8 4 9 a. m. 1 4 4 p.m.

7 a 8 p. m. TELEPHONE 1647 Visite tous les jours à l'Hôpital de

# Ex Medecin et Chirurgien

resident de l'hopital St. Beniface.

304 Main Street Winnipeg Vis-à-vis la gare du Canadian Northern Railway HEURES DE BUREAU: -8 à 9 a.m 2 à 4 p.m | caise. 7 à 2 p. m. Visite tous les jours à l'Ho, ital de Saint-

Telephone 2247.

### Dr. LACHANCE SPECIALITE:

LA FEMME

McGEEVY BLOCK 2581 AVENUE DU PORTAGE, WINNIPEG Tel. 7204 CONSULTATIONS: 1 à 5 P. M. Téléphone résidence 2613.

TERRES A VENDRE.

Dans Toutes les Paroisses Françaises du Manitoba Argent à Prêter.

197 RUE LOMBARD - Winnipeg

B. de P. 319 Telephone 334 A. J. H. Dubuc

AVOCAT ET NOTAIRE 216 Avenue du Portage (Cote End) Ame porte de la Rue Main

BLOC DU TRUST & LOAN ARGENT A PRETER-Placements de fonds privee Telephone 334

H. W. H. KNOTT NORL BERNIER

Bernier, AVOCATS.

(Argent à prêter sur hypothèque) Chambres 512-514, Bloc McIntyre Rue Principale, Winnipeg. Tel. No. 2079

J. W. Wilton, LL.B. E. J. McMurray, B.A. LL.B L. A. DeLorme. B. A.

Wilton, McMurray & DeLorme Avocats et Notaires

712 BLOC MOINTYRE Chronique de la Province Rue Principale, Winnipeg.

Telephone 7221

# Bertrand,

No. 198 Rue Aulneau en arrière de la "Northern Bank" BONIFACE, MAN.

Argent à prêter, lots de tous prix à vendre aux conditions des plus faciles-

AVOCAT ET NOTAIRE (Ancien membre de la société Dubuck Dubuc

BATISSE CANADA LIFE Coin des rues Main et Portage TELEPHONE 8696

GILLE AT BOOKSTORES

## Notre Hotel des Postes

Cet édifice a été ouvert au public de Saint-Boniface lundi matin.

Une salle de dimensions respectables remplace avantageusement l'espèce de cellule où nous nous tassions dans l'autre bâtis-

se. Tout un mur de boites à lettres a été installé à quelques de leur respectable père. pas de la porte, Des guichets donnent communication facile et commode avec les bureaux pour les besoins du service.

tiers, qui ne manqueront de lui rendre l'ouvrage plus agréable. Le département des Postes lade. nous devait un edifice de ce genre, et nous n'avons aucune difficulté à admettre publiquement que nous en sommes satis-

Notre satisfaction serait complète si les indicateurs des guichets étaient en langue fran-

### Don de \$1000

Lors de la celébration du cinquantième anniversaire de l'établissement du couvent de Saint-CHIRURGIE ET MALADIES DE Norbert, Sa Grandeur Mgr l'Archevêque a publié un don de \$1000 fait aux RR Sœurs par M. l'abbé Cherrier, curé de l'Immaculée Conception. Vingt élèves de cette Académie se sont faites religieuses depuis vingt (Central Catholic.)

## Le serment sur la bible

ques, prêtres et laïques, de prê- M. Giroux curé de LaBroquerie

tes au bas des pages. leur serment?

Tous les journaux catholiques sont priés de reproduire. Les Cloches de Saint-Boniface)

STE. ANNE DES CHÈNES

M. le curé a annoncé dimanche dernier que l'on commen-Avocat Notaire et Commissaire cerait les travaux intérieurs de l'église paroissiale immédiate ment après la Quasimodo; des soumissions séparées pour ouvrage en tôle galvanisée et peinture sont demandées. Quant aux ouvrages en bois, ce sont messieurs Dion et Champagne qui en seront chargés.

le monde connaît la franche hos- possibles, le préparant à la mort. dres, jusqu'à son dernier soupir, de minots.

-

pitalité, la gaité et l'esprit si gaulois est décédé chez son gendre M. Eugène Dubuc. Il est parti pour un monde meilleur, entouré du respect, de l'estime, de l'affection de ses amis et de l ses enfants. Il a eu la consola- quelle ligne de bateaux pertant d'un port de mer du Canada ou des Etats-Unis telles que : tion de voir à ses côtés ses deux filles religieuses, Sœurs Grises, accourues pour assister à la mort si édifiante et si chrétienne d'être plus à portée des secours religieux, il a manifesté le déqu'il avait habitée pendant qua-M. Menu, le maitre de poste, rante ans; il est allé demeurer est rayonnant de se voir enfin près de l'église, chez sa chère filinstallé dans ces beaux quar- le Mde Eugène Dubuc, dont on connaît l'affection pour son père, et l'habileté comme garde-ma-Là, près de l'église, près de son

cher vieil ami, M. le curé de Ste-Anne, il s'est préparé par la réception fréquente des sacrements au grand voyage de l'éternité et a édifié ses enfants, ses amis par sa patience, sa douceur, tout en conservant cette gaieté et cet esprit gaulois qui étaient la note de son caractère. Il s'est endormi dans la paix de son Dieu, désirant mourir pour avoir le bonheur, comme il espérait d'aller voir le bon Dieu dont il a été le fidèle serviteur. eu la consolation de recevoir la visite de ses nombreux amis, de son cher et fidèle ami, l'abbé! Théophile Paré, qui lui a apporté la sainte communion, ainsi que son neveu M. l'abbé Per- 510 BUE DES MEURONS. reault curé de Fannystelle. Tout spécialement, la visite de Mgr. l'archevêque de St Boniface comblé ses joise et son bonhour.

ter serment sur une bible autre et M. l'abbé Beaudry. Au chœur que la bible catholique, parce on remarquait Messieurs les abqu'elle seule possède le cachet de | bés Bazin, Paré, Dufresne et Del'authenticité, que lui donne l'au- foy. Sa dépouille mortelle retorité divine et infaillible de l'E- pose en attendant la résurrection glise. Par conséquent, on doit près de celle de sa chère Julie trouver à la cour ou chez mes- la si digne, dévouée et sainte sieur les avocats une bible ca- compagne de sa vie. Tous deux tholique et refuser de prêter ser- dans leur humble sphère ont été ment si on en présente une au- des personnes de devoir et de chatre. On reconnaît une bible rité; en allait frapper sans crainte catholique à deux signes: l'ap- à la porte de cette humble maison probation d'un évêque en com- où l'hospitalité était teujours si munion avec le Pape et les no- franche, si canadienne, et toujours si gaie; cette maison où Les Chinois ne jurent que sur l'on savait si bien recevoir, où une assiette de porcelaine qu'ils tant de nouveaux arrivés dans broient pour signifier le cour- le pays ont été reçu avec tant de roux du ciel dans le cas de par- de charité. Voici un fait qui jure. A Winnipeg, on présente confirme cet avancé. En 1878, un crucifix aux Galiciens, qui dans le mois de mai arrivait de ne jurent que sur ce signe du sa- St. Paul Joliette un jeune homlut Pourquoi les Catholiques me du nom de Joseph Desrosiers ne demanderait-ils pas une bi- Il alla frapper à la porte de M. ble catholique pour recevoir J. B. Desautels, qui le lendemain vint informer M. le curé de la paroisse de Ste Anne de la maladie du nouveau venu. M. le curé se rendit immédiatement à la maison et constata que c'était la picotte, une picotte virulente. M. le docteur Jakes de Winnipeg vint voir le malad . Que faire dans cette circonstance. M. J. B, Désautels et sa dame, renvoient leurs enfants, et demeurent seuls avec ce pauvre malade, qui mourut quelques jours après. Avant de mourir, le jeune homme, touché des soins qu'il recevait, fit appeler M. le curé et lui dit : Monsieur le cupour moi cette bonne famille Madame Desautels disait au ma- tout en lui parlant du bon Dieu ré, avant de mourir remerciez Desautels. Ma mère ne m'aurait lade pas mieux soigné que Mme De-Le paroisse de Ste-Anne a été la famille qui a eu tant soin de mère pour a voir soin de vous et est à construire, à Fort William, éprouvée par la mort de moi ne souffre pas de ma mala- recevoir votre dernier soupir, un élévateur qui pourra conte-

ALLOWAY & CHAMPION BANQUIERS

Billets ; our toutes les parties du monde ; les passagérs ont le choix de n'importe C. P. R., Allan, Dominion, Donaldson, White Star, North German Lloyd, Hamburg-American,

Scandinavian-American, Holland-America, etc.

Nous avons des arrangements spéciaux pour l'accomodement des passagers qui viennent des Vieux Pays ; nos représentants dans toutes les principales villes d'Europe donnent à nos passagers teute assistance et les bons avis possibles pour le transport des bagages, etc. Si vous avez des anvols à faire aux membres de votre famille où à sir de laisser sa vieille maison des amis, écrivez pour plus amples informations.

NOUS PARLONS TOUTES LES LANGUES.

Monnaie étrangère achetée et vendue ; argent expédié en tout endroit de l'univers.

Nous vendons des billets à crédit.

Demandez tous les détails de notre système de crédit. Toute information concernant les lignes de bateaux à vapeur est donnée avec empressement sur demande, Bareau ouvert le samedi soir de 7.4 8 heures.

> W.P. F. CUMMINGS 56? rue Main, Winnipeg.



Plombage, Chauffage et Couverture : : :

en Ardoises, Metaux et Graviers

### SPECIALITE

TRAVAUX DE CHAUFFAGE ET PLOMBERIE POUR LES EDIFICE PUBLIC, EGLISES, COUVENTS, ETC.

Manufacturiers d'Echelles de Sauvetage

La reprise tunibre edité chan- 1119 T.PA

département de vêtements faits. Pour faire du commerce avec profit, il faut de temps en temps vider le magasin des marchandises anciennes dans ce magasin. Ce sont des morceaux très désirables. C'est ce qui a lieu dans notre vente de demain.

JUPES DE DAMES. Une table de Jupes de Dames en Panama, drap vénition et home puns, unica, à piis ou avec plusieurs plis, garnies de braid et de boutons, couleurs noir, brun, bleu-marin, vert et gris. Prix regulier jusqu'à \$12.00.

CORSAGES. Une table de Corsages en soie, taffetas et centelle,, d'un très bel effet. Couleurs, noir, bleu-marin, brun, vert et creme. Spécial ..... \$5.00 JABUETTES DE DAMES-En cheviot, en tweed ou

ou à plis plats, joitmeut garnis de plis et do boutons ; longueur 3-4. Couleurs, noir, brun fonce et brun. Grandeurs depuis 32 à 44. Prix régulier jusqu'à \$15.00. JUPES DE DESSOUS POUR DAMES-En saunne de bonne qualité. Grand volant garnis de petita volents. Noir soulement. Prix régulier jusqu'à \$1.75.

Avez-vous eu votre part des tissus pour robes de soirée, Nous vendons demain des tissus de \$1.75 et \$2.00 pour 98c. Votre dernière chance demain.



sautels; au ciel, où J'espère aller, faites pitié! vons n'av ez pas de

et lui suggérant des pensées de foi d'espérance et de charité.

Le Grand Tronc Pacifique

Mme Rajeotte, de Mde Edouard die contagieuse. La prière de mais au moins, je vais tacher de mir 8.500.000 minots de blé. On Desautels qui laisse orphelins ce bon jeune homme a été exau- la remplacer." Alors cette femme ajoutera d'année en année une seize enfants, et de M. J.B. Desau- cée. M. et Mde. Desautels ont forte et dévoué, aidée de son cher suite d'élévateurs jusqu'à ce que continué a prendre soin de lui, Baptiste lui prodiguait les soins le tout forme un élévateur mons-Ce brave paroissien dont tout à lui prodiguer tous les secours les plus délicats et les plus ten- tre d'une capacité de 40.000.000

# MANTIOBA

MERCREDI, 17 MARS 1908

DEPUTE DE SAINT-BONIFACE, A LA LEGISLATURE, MARDI LE 16 FEVRIER, AU COURS DU DEBAT DU BUDGET.

### ( Traduit de l'anglais.) (Suite)

Encore quelques mots, et j'ai fini.-J'ai dit, il y a un moment, que l'honorable député de Springfield avait fait des affirmations fausses. On a entendu les paroles suivantes dans la bouche de l'honorable député :Je ne suis pas étonné de voir les soies du député de St. Boniface se hérisser, lui qui se rappelle l'appropriation irrégulière de \$19.000, encaissées pour le support des écoles, et que ses

véritable éducation, cet homme aux principes honnêtes et relevés, l'honorable député de Springfield, est un ignorant ou un contempteur voulu de la vérité historique. L'honorable député n'a pas éte étonné de voir se hérisser les soies du député de St. Boniface! Je passe pardessus l'expression délicate de ce gentilhomme, car je ne doute pas que son éducation ait été très soignée! A tout événement, ses discours indiquent une formation distinguée! Mais je dirai que je suis moi-même surpris de ce que, entendant le langage vil et méprisable du député de Springfield, j'aie eu assez de contrôle sur moi-même pour ne pas traverser la Chambre et aller lui faire avaler séance tenante ses audacieuses paroles. L'honorable député savait en effet que ses paroles étaient mensongères et qu'elles avaient pour moi une signification peut-être insoupconnée par plusieurs membres de la l'égislature. Les amis de M. Bernier auxquels le député de Springfield a fait allusion, cela voulait dire feu l'honorable sénateur Bernier, mon père, alors surintendant des écoles catholiques et secrétaire-trésorier du bureau d'éducation. Feu le sénateur Bernier a occupé dans ce pays bien des positions responsables. S'il a mérité l'estime et la confiance de nent anglais et protestant de la province. Je défie l'honorable concernant l'education! député de Springfield d'établir que le feu sénateur Bernier ait jamais commis une action indigne d'un homme public honorable, ou qu'il ait jamais été infidèle aux responsabilités d'argent ou autres qui lui incombèrent. Le député de Springfield a attaqué le \$13,000 ontété livrées au gouvernement, dont je conteste à coup sûr l'autorité en la chef défunt de ma famille. Je lui rétorque bien dans les yeux : le passé du sénateur Bernier peut supporter avantageusement la comparaison avec le passé du député de Springfield ou d'aucun membre de de sa famille!

Je n'ai pas à donner une définition du mot " misappropriarion ". C'est tout simplement uneaccusation de détournement; je m'en tiens à l'expression employée par l'honorable député, et je lui réponds que son accusation est une fausseté inqualifiable. Les sus de \$13 000 ; de plus cet argent avait été mis de côté comme | de la vérité historique. fonds de réserve, ce qui était autorisé par la loi. J'apprendrai de plus au député de Springfield que cet argent a été remis au gouvernement sur réception d'une lettre écrite par le secrétaireprovincial de l'époque et affirmant clairement que les droits de la section catholique à cet argent n'étaient pas en question ; que, en conséquence, cet argent avait été mis de côté de par l'autorité de la loi ; plus que cela, que le bureau protestant avait fait exactement la même chose que le bureau catholique, et que l'honorable prononcé à la législature par le député, parlant de "misappropriation"; commet une flagrante faus-

## PREUVE DOCUMENTAIRE

Je vais vous prouver que je suis exact ; d'abord en lisant une lettre adressée à M. T. A. Bernier par le secrétaire-provincial l'hon, M. James E. P. Prendergast; ensuite je lirai une partie du d iscours prononcé dans le temps par monsieur Prendergast sur cette question à la Législature ; la lettre et l'extrait de discours établiront avec éclat que tout a été fait suivant la loi et que l'honorable député de Springfield, voulant renforcer sa thèse, s'est rendu coupable d'une affirmation basse, méprisable, mensongère et perfide.

Le 12 juillet I889, l'hon. secrétaire-provincial écrivit à M. T A. Bernier, surintendant des écoles catholiques, une lettre, où i lui demanda la remise du fonds de réserve et ajouta :

"Cette demande ne poste que sur un détail d'administration interne et nullement sur la proprieté des deniers en question, laquelle est définitivem est acquise et ne pourra souffrir de doute en aucun temps"

Le Surintendant fit part de cette lettre à la section catholique du bureau d'éducation. La résolution suivante fut alors ad optée.

"Conformement au désir du Gouvernement exprimé dans la lettre de l'Hon. Secré-Staire Provincial, en date du 12 Juillet, 1889 la Section Catholique du Bureau d'Edu, d'eation autorise le Surintendant à remettre au Tresorier Provincial la somme de "\$13.879.47, étant le fonds de réserve et la balance des fonds en main pour les écoles "sous la direction de la dite Section Catholique du Bureau d'Education.

"En faisant ce versement la Section Catholique prend la respectue se liberté

"10. Le fonds de réserve a été commencé et s'est accru conformément aux dispositions des Actes d'Education, alors en vigueur dans la Province ;

"20. Cette réserve n'a été possible que parceque les membres de la Section Catho-"lique ont non seulement administré les fonds des écoles avec la plus stricte economie, 41 mais encore parceque, dans maintes circonstances, ils se sont imposé des sacrifices "persoanels.

"30, La propriété de ce fonds de réserve est un droit acq sis aux écoles Catholiques "de la province, c'est pourquoi ceux qui l'ent administrée jusqu'à ce jour sont convain etens que le Gouvernement n'en changera point la destination et n'en diminuera pas "pour cela les actrois ordinaires, selon l'assurance positive que le Gouvernement nous e en a donnée d'ailleurs par la lettre sus-mentionnée de l'Hon Secretaire Provincial"

## PAROLES-DE L'HON. M. PRENDERGAST

Voici maintenant la partie du discours de M. Prendergast qui touche à ce point. L'honorable secrétaire provincial répondait alors aux articles d'une presse hostile:

Dédaignant la raillerie qui perce à travers les trois dernières lignes, j'appelle l'attention de la Chambre sur ces trois affirmations : que la section catholique a requides argents pour une fin particulière; qu'elle ne les a pas employes comme elle surait du le faire; que la section catholique a retenu ces argents pour en disposer à sa guise, D'abord, n'est-ce pas là, bien nette, une accusation de détournement? Mais je

vais vous dire et je vais vous prouver:

to A quelles flus ces argents ont été votés et reçus; 20. Quel a été l'empici qu'on en à fait ou qu'on en voulait faire. Sis, Proorquesi, et pour quis, la décourrerte de ce finade de réserves à les une surprise

pourvue de charte, fut rousse so gravepoement, à sa demair

Mais pour quelles fine era argente étaient-lie votés chaque année per la Législature? Je réponde, pour les fins énumérées dans la statut. La section 5 de notre lei sociaire de 1872— et la lei, sous ce rapport, cet restée la mir

me jusqu'à l'an dernier- dit osci :

"Chaque section du Bureau pourra se réserver pour des cas imprévus ou pour fins roolaires en général, une somme n'excédant pas dix per ceut de la part de son propriation."

Voilà l'autorité, et la meilleure autorité pessible- en vertu de laquelle ce fonds de réserve a été créé. Tant pis pour les honorables députés qui sont en face de moi qui ont ignoré ce dispositif de la loi, qui figure Camques statuts depuis quinze ans. L'OBJET DE PURDS DE RESERVE

Mais quel était l'objet de ce fends de réser-e? Les deux sections avaient conste té depuis longtemps qu'il s'écoulait souvent deux ou trais mais, quelquefais quatre ou cinq, après l'année scolaire, avant que l'octroi du gouvernement ne leur fût versé II enresultait que la plus grande partie des dépenses du semestre écoulé\_restaient en arr-ère ducation. Et pour ces raisons, la section cath 'ique et la section ; rotestante avaient ore opportun d'accumuler, par degrés, un fonds le réserve destiné à faire face aux besoins les plus pressants. Ce fonds de réserve, une fois creé, devait se renouveler cha-Je déclare sans hésiter, monsieur l'Orateur, que ce champion de la catholique et veilt le section catholique et veilt le section

Je l'ai dit, ce fonde de réserve n'atteignit pes d'un coup ses proportions actuelles Et il n'aila pes toujours en augmentant sur les années précèdentes,

En 1884 il s'éleva à ...... \$ 6 131 En 1880 il s'éleva à ......\$ 1807 En 1885 il s'eleva 4 ...... 7.376 Rn 1881 il s'èlera à ...... 5,568 En 1896 il-a'éleva à ...... 11.400 En 1882 il s'éleva à ...... 4.690 En 1887 ti s'éleve à ......... 13.328 En 1883 il s'eleva à ...... 1.748

Be marquez bien, monsieur l'Orateur, que la section protestante avait aussi un fonds de réserve. Peurtant on'n'a pas crié au scandale! Et ce fonds de réser e avait exis té, sinon des uls huit ans, depuis au moins cinq. Le principe est le même pour in comme pour celui de la section catholique. Ce fonds de réserve atteignat à un mo meat le chiffre de \$9,631.41 ; anjourd'hui il est, je crois, de \$11,403 30.

### CES REVELATIONS ETOFNANTES

Me croira-t-on, monsieur l'Oreteur, dans cette Chambre cu l'on ne parle que d'éco les secrètes et de révélations renversantes : depuis 1871, les rapports des deux surintendants d'éducation out e'é déposés sur la table; ces rapports ont in fiqué on chiffres et Roblin. en lettres la création et le développement de ces deux fonds de réserve ; chaque année nous avons approuve ces rapports et nous les avons fuit imprimer avec nos autres do

Si, en depit de tout cela, les honorables députes qui nous sont opposés, sont siupé faits de la pretendue découverte qu'ils ent faite, il faut nécessairement en conclure que civisme est bien trop pur et bien tement et les cours de la compajusqu'à ce jour, ils out vecu dans l'ignorance de la leis statutaire qu'ils declarent aujourd'hui si pernicieuse. Et le public ne manquera pas d'éprouver une certaine d'ficulté à concilier leur zele extraordinane pour l'éducation avec la négligence qui, pendant près ses compatriotes, il aussi mérité l'estime et la confiance de l'élé de vinguans, seur a fait approuver et imprimer, sans les avoir même lus, les rapports

> J'affirme donc, monsieur l'Orateur, qu'une loi statutaire autorisait las création de on fonds de réserve ; que ce fonds de réserve n'a été créé que pour des fins légales ; que ce fonds de réserve n'a été employé qu'à des fins légales; que tout ce qui se rapportait à fonds defréserve a été chaque aunée rendu public dans le plus large sens du mot.-Les

### UN CONTEMPTEUR DE LA VÉRITÉ

N'avais-je pas raison, monsieur l'Orateur, de dire que l'hono- Pas besoin de commentaire. rable député de Springfield aurait mérité qu'on lui fit avaler, séance tenante, ses mensongères paroles? L'honorable député a vilipendé la mémoire d'un homme de bien, et je suis ici pour défendre cette mémoire. Je le répète haut et fort : je place sans crainte le passé du sénateur Bernier à côté de celui du député de lui réponds que son accusation est une lui faction plus torte, Springfield et sa de la mille. Monsieur de springfield, ce grand règles parlementaires m'interdisent toute expression plus torte, Springfield et sa de la mille. Monsieur de springfield, ce grand l'is.000; le veritable montant de cette affaire était un peu au-des-champion de l'éducation, n'est qu'un ignorant ou un contempteur

## La fin d'une Injustice

méro la publication du discours sympathie. député de St. Boniface. Il y est question de la célèbre affaire des \$13,000 du Bureau d'Education C'est de l'histoire ancienne, s dit l'autre jour un journal.

Oui, ajouterons-nous, c'est de

l'histoire ancienne.

Mais puisque le député de Springfield lui a trouvé assez vingt ans, c'était le devoir du "nant le crachour au Parlement. député de Saint Boniface de lui répondre. Il l'a fait au moyen d'une preuve documentaire ab-

solument limpide. M. Ross lui-même, mieux éclairé et peut-être réprimandé par ses amis, s'est levé plus tard en Chambre pour modifier le sens de ses premières paroles. Le député a reconnu l'entière intégrité de l'ancien surintendant.

# Eugene Francois

Madame Brun : Monsieur et Madame René Brun : Monsieur Lucien Brun ; Mafamilles Alfred Thierry, Hun, Baudouin, que poids. Mais c'est un individu Leclercq, Sourd, Auguste Thierry, Gre- à qui on a trop souvent tenu le pavoine, B aise Trésorier, Julien, Albert neur de longs commentaires. Conturier, Eugène Guyot, Charton, Per nand Chaza!, Francis Chazal, 3r auté, Eu-

ver en la personne de Monsieur Eugène Francois BRUN, médecin vétérinaire, leur de l'Eglise.

PRIEZ POUR LUI!

## Un gentilhemme!

Lu dans le Nouvelliste, à propos du discours de monsieur Lauzon, à la Législature.

"nous apparaître comme un vil "débiteur de gigots, comme un

ET PLUS LOIN ENCORE:

"Pourquoi ne pas emboî-'ter le pas au gouvernement, pourquoi ne pas faire comme le la peinture décorative. "Manitoba dans son ignoble ser-'vitude au parti conservateur en "entonnant la louange de cet "imbécile..... c'est qu'heu-"reusement l'esprit libéral nous "anime et que nous ne sommes pas "sous le conteau du boucher.

Ce fut cette politesse raffinée, ce furent ces manières de prince qui valurent jadis un si éclatant succès à l'Ouest-Canada!

Les libéraux qui se respectent et qui voudraient qu'on respec-Nous recevons de Paris une tât leur feuille admettront que lettre de deuil concue en ces ter-le pauvre diable de journaliste SUNLICHT qui se gargarise le gosier de ces délicatesses mériterait une bonlame Angladon. Madame Caitlas; Les ne râclée, si sa parole avait quelbert, Charles Piessis, Eugène Plessis, Pa. crachoir pour qu'il vaille l'hon-

Dieu merci, tous les métiers re, Laurie et Strady : Et toute la famille, honnêtes commandent le respect. Ont l'honneur de vous faire part de la Et nous aimons mieux un homme perte deuleureuse qu'ils viennent d'éprou- comme M. Lauzon, qui, sans avoir en l'avantage des collèges, époux, père, beau-père, grand-père, neveu a conquis par son travail les honet cousin, décédé le 5 fevrier 1909, en son neurs et la fortune, à un homme domicile, à Paris rue Casimir-Périer., No nanti d'instruction et qui, à force de sottises, de lachetés et de gloutonneries, se classe lui-même Nous renouvelons au rédac- dans la catégorie des ratés dont

se comptent plus

None n'aimons guère devenir amis dans leur vie privée et la section cetholique to mit. à commiser dans leur gagne-pein sans rendre

Ottawa-mars 5. La Gazelle Officielli nnance les nominations survantes: Eurerick Taillien, St-Beniface; Alfred Goulet, St-Boniface; C. Henri Royal, St-Boniface; S. St-Germain, Ritchet; L. S. Geadreau Mt-Norbert, commissaires pour administrer les serments concernant les' naturalisutions; et Wm. Motoy, de Rennie, nommé arpenteur des terres du Dominion,

Cette dépêche montre d'abord que le parti libéral songe aux listes électorales. Elle montre ensuite que le député de Provencher a soin de sa famille.

A cela, nous n'avons rien à moment par un Caton aux mœurs Beaupré. austères et sévères, ne condam- Victor Beaupré était sans con-

qui consentirait à toucher le vil preneurs Langdon et Sheppard. metal des gouvernements! Son C'est lui qui fit les voies d'évitrop désintéressé pour cela!

### Une Contradiction amusante

Pendant que le Free Press ac- dirige aujourd'hui l'un de ses cuse M. Roblin d'être le servi- fils. teur aveugle des vues de Mgr Langevin, le Nouvelliste l'accuse de faire le jeu des orangistes.

## Notes Bicgraphiques

M. HENRI SOUCISSE

peg, était un Canadien-français pour lui. Tout Gleichen susbien connu dans l'Ouest. On pendit son travail durant les fule comptait dans la douzaine nérailles du pionnier. A sa tomdes meilleurs constructeurs du pays. Notons parmi ses couteur en chef du Nouveltiste, avec vres, les bâtisses du parlement à notre plus cordial remerciement Winnipeg, l'ancien bureau de pour son attention à notre égard, poste de la rue Main-qui reste-Nous terminons dans ce nu-l'assurance de notre profonde ra toujours, malgré les développements de Winnipeg, l'un des plus splendides édifices qui embellissent la métropole de l'Ouest. M. Soucisse a aussi construit l'hôtel des postes et le manège militaire de Régina.

M. Soucisse avait soixante- lier, Simonin. cinq ans. Natif de Montréal, il arriva à Winnipeg en 1878. Il se maria deux fois; de son sed'actualité pour en parler après sons, M. Lauzon tient mainte dine Chenêt, naquirent plusieurs enfants, parmi lesquels Victor C. Soucisse, un jeune artiste dont le talent s'affirme déjà par des œuvres magnifiques dans

à Régina depuis environ deux comme diacre M. l'abbé Rousans, mais la ville de Winnipeg seau et comme sous-diacre, M. témoin de leur labeur et de leurs l'abbé Mireault. Dans le chœur succès, les attirait toujours. on distinguait MM. les abbés Et c'est dans Winnipeg que M. Clontier, Cherrier, Campeau, Soucisse, voyant la fin appro- Beauregard, Gandos, Perreault, cher, a voulu mourir.

Les funérailles ont eu lieu au



employé. Le Sunlight

abrège le jour de travail,

mais prolonge la durée du

linge. Suivez les directions.



telle a été inhumée dans le cimetière de Ste-Marie.

Nous présentons à madame Soucisse et à la famille en deuil nos sincères compliments de condoléances.

### M. V. J. BEAUPRE

C'est plus qu'une figure ordidire. Mais nous craignons bien naire qui vient de disparaître que le Nouvelliste, ridigé dans le par la mort de monsieur V. J.

ne cette faveur faite par le gou- tredit le chef de la région de vernement fédéral à un parent Gleichen; avant cela il avait du docteur Molloy. Le Nouvel- joué un rôle au Manitoba. Veliste n'a-t-il pas, en effet, poussé nu au pays en 1870, il fut dédes cris par ce que M.M. Dallai- puté-ministre des Travaux Pure Charette et Daoust, Despatis | blics dans le gouvernement Nor-F. X. Normandin, Paul Gagnon, quay. Quand on construisit le le Manitoba ont reçu quelques C. P. R., M. Beaupré eut charge commandes du Gouvernement d'une bonne partie du chemin. C'est ainsi qu'il eut d'impor-Non, ce n'est pas M. Saint-Pierre | tants contrats des fameux entregnie Gleichen. Le site lui plut, et, en 1838, il construisit pour lui, la maison pionnière de l'endroit. Bientôt il fonda un établissement de commerce, que

> Pendant longtemps, monsieur Beaupré fut juge-de-paix, notaire public et maître de poste de la localité. Il construisit la première maison d'école de Gleichen; il en fut commissaire jus-

qu'à sa mort. Ces courtes notes indiquent la diversité de son talent et la confignes dont il iqui spit per Pamirra semaine dernière à Winni- mation de l'estime qu'on avait be, s'attache le souvenir d'un bon citoyen, d'un bon chef de famille, d'un homme de bien

dans toute l'acception du terme. Dans sa maison, il y avait toujours une chambre spécialement réservée au missionnaire. Parmi les apôtres qui logèrent ainsi, chez Victor Beaupré, dans les années déjà lointaines, il faut nommer Messeigneurs Grandin et Legal, les Pères Lacombe, Doucet, Pion, LeCheva-

## A Saint-Norbert

Une messe solennelle de requiem a été chantée hier à Saint-Norbert en pieuse commémoration du quatrième anniversaire "DOMO" de la mort de Mgr Ritchot. La paroisse entière a assisté à l'offi-M. et Mde Soucisse résidaient ce. Mgr Dugas officiait, avec, Paré et Woodcutter.

Il y eut musique spéciale, par Sacré-Cœur, et la dépouille mor- les élèves du couvent. On a "DOMO" procédé à la translation des restes de Mgr Ritchot dans un nouveau sarcophage, qui une œuvre remarquable pour notre pays.

M. le cnré C'outier a été bien inspiré dans les remarques touchantes qu'il fit à la paroisse, Il faut, dit le sympathique curé de Saint-Norbert, honorer la mémoire du grand prélat disparu, mais on doit surtout l'aimer en priant pour son âme.

Dans la soirée, le couvent de Saint-Norbert donna une séance en l'honneur de M. l'abbé Cloutier. L'heure avancée ne nous permet pas d'en faire le compte-rendu aujourd'hui.

OFFICIAL CARDO WAGHORN'S GUIDE, Se BY RAIL, SCORE LAKE, WALHOR .. 'S GUILLE

# AVIS PUBLIC

On pourre s'adresser & M. Daniase Dion. de Ste Anne, qui donnera les informations

> L. R. GIROUX Pretre Core

# POUR LES ENFANTS

Ramène l'appétit et donne des forces à Melle YVONNE BELAIR



" Ma jeune fille, Yvonne, dit Madame Bélair, n'ayant pas d'appétit, ne mangeant presque pas était très faible.

"J'avais entendu parler de l'O-VONOL; je lui en fis prendre une bouteiile qui lui apporta beaucoup de soulagement. Son appétit est bon maintenant et ses forces sont bien revenues. Je lui fais continuer l'usage de l'OVONOL parce que je ne doute pas que ce bon tonique rétablira sa santé."

Madame BELAIR, 172 rue Montcalm, Montréal. Vous pouvez vous procurer l'Ovonol chez tous les marchands de

Prix \$1.00 la bouteille. Pour toute autre information, s'adresser à la

COMPAGNIE CHIMIQUE FRANCO-AMERICAINE, 274 rue St-Denis, Montréal.

Les Separateurs







670 lbs Circulaires descriptives sur demande.

SADRESSER À L'Agent Général pour le Canada J. de L. TACHÉ, ST-HYACINTHE, Qué.



Salut aux vaillants

-SERVANTE DEMANDEE S'adresser à madame U'Sullivan, l' rue St-Jean-Baptiste.

-M. P. E. Beauchamp a été nommé, par le gouvernemen inspecteur des automobiles.

-M. J. A. Charette a ouvert une boutique de ferblanterie et vencher, StBoniface.

-M. A. C. Waller a été élu, neur. hier, échevin pour le quartier 4. (Norwood) par ane majorité

bault et Cie, du bois de premie- J. P. Tardif. re qualité : épinette, tremble et cypres, en gros et en détail. Téléphone 604.

et M. le docteur Galliot sont n'auraient pas lieu. Or, Mgr. partis ce matin pour New-York Dugas, curé de la pariosse, tination du Havre.

recteur du collège de St-Bonifa- main matin à 9 h. 30, messe ce jusqu'à cet automne, est arri- pontificale à la cathédrale. vé de l'Est mercredi et remplace temporairement le R. P. Dugré, malade à l'hopital.

seed Oil Company, rue Montcalm, Le conférencier a parlé sur la Saint-Boniface, a été ouverte construction du transcontinenhier. La capacite de l'usine est tal, dont il a charge pour une de 2,000 gallons par jour. C'est section importante. A lire le une installation qui coûte \$75,- résumé de ce discours, on se rend

médaille en argent gravée sur terrain varient à l'infini. un côté "Couvent de St-Norbert' et sur l'autre "Bohémier." Prière de la rapporter à l'Ecole Nor-

-A vendre dans la municipalité de Saint Vital, près du chemin Ste Marie 5 acres de terrain. pend de sa situation et de ce qu'elle peut Aussi 5 acres de terrain situé à produire. Une ferme à vendre à 50 milles mille des stock yards. Ces ter- grande maison, une grande étable pour 40 rains sont situés à 3 milles du vaches qu chevaux, poulailler, grainerie, pont Broadway. S'adresser à un bon bois, (950 cordes) bon à couper. A. GAUVIN.

-Madame Cross désire an-noncer au public l'ouverture de longues années, se trouve à un demi mille du village, à 5 minutes de la d'une grande vente de modes, posts, de l'église et des écoles, choses qui samedi, mars le 20. Etalage que d'acheter une ferme à 5 ou 6 milles complet de chapeaux venant de d'un village, alors que coux-'à se trouvent New-York, Paris, et Toronto. éloignes de tout service médical, ce qui est 393 rue Main, Winnipeg (audessus des bureaux Oldfield, il faut ailer si loun faire des affaires, avec Kirby & Gardner.)

-Attendez! Attendez! Pour vos achats du printemps, attendez la grande ouvertare de "La Maison Blanche" qui aura lieu le 25 du mois courant, dans le Bloc Lamontagne, avec un assortiment complet de marchandises: d'étoffes, hardes-faites, chapeaux, chaussures, etc.

-Malgré la rareté de l'argent les Sœurs Grises ont décidé d'agrandir l'orphelinat St Joseph, avenue du Portage. L'institution abrite actuellement 78 orphelins; mais les demandes, souvent si pressantes qu'elles interdisent tout refus, deviennent de plus en plus nombreu-Et il faut abriter les orphe- MANITOBA La nouvelle bâtisse coûtera entre trente et trente-cinq mille piastres.

-On se souvient que la ville de St-Boniface a placé récemment à Toronto pour \$170.000 de débentures à trois piastres de prime. La ville de Winnipeg vient de placer ses débentures sur le marché de Londres. L'emprunt a été souscrit immédiatement, au pair et mone à } de prime. Ceci tenderait à indiquer que le crédit des villes de l'Ouest est meilleur que jamais. Le Savon "Lifebuoy"—Désinfectant—est Le Monetary Times, de Londres, survegarde contre les maladies contagiruses

conseille cependant la prudence à la ville de Winnipeg.

-M. Désiré Tremblay est arplombage, etc sur l'Avenue Pro- rivé ce matin de la province de Québec et se fixers avec son frère M. J. H. Tremblay entrepre-

-Piano de seconde main de 168 voix sur M. J. Barkwell, vendre, aussi bon que neuf. 185 Hargrave street; argent comp--A vendre par MM. Guil- tant on à termes. S'adresser à

-Un communiqué de l'Archevěché nous avait fait annoncer mercredi que vu l'absence de sa -M. Joseph Bernier, M. P. P. Grandeur les fêtes anniversaires et s'embarqueront le 25 du cou- nous a informés dimanche, au rant à bord de la Savoie, en des- prône, que Mgr. l'Archevêque rentrerait à St-Boniface ce soir même Par conséquent le pro--Le R. P. Dugas, qui était gramme préparé aura lieu. De-

-M. S. R. Poulin a donné, jeudi, dans une salle de l'Université à Winnipeg une conférence à -L'usine de la Manitoba Lin- la Société des Ingénieurs civils. un peu compte des énormes difficultés que présente l'installa--PERDUE de la Maison tion d'une voie ferrée à travers Chapelle à l'Ecole Normale, une un pays dont les accidents de

# Ferme a Vendre

La valeur intrinsèque d'une f rme de étables. Le terrein est entièrement clos souvent néces aire, surtout en hi er. le mauvais temps surtout. Tandis qu'en achetant une terme à proximité d'un village, si vous avez besoin du prêtre, du mé-decin ou autres choses, vous les avez sur la

main en quelques secondes. Le vendeur désirant se retirer, lui écrire. A MAILHAN. S. Pierre-Jolys, Manitoba.

ABONNEZ-VOUS AU

\$1.00 Par Annee

# MONSIEUR RAOUL MENARD VERCHERES, QUE.

# Guéri de dyspepsie par les Pilules Moro

L'estomac est l'organe qui donne le plus de trou-bles aux hommes et, du haut en bas de l'échelie des Ages, depuis l'enfant jusqu'au vieillard, on se plaint de lui avec ensemble. Il fait mal ses fonctions et rend la vie misérable à ceux qu'il taquine.

On prend aussi trop aisément parti de ce mal du niècle, la DYSPEPSIE ; on ne se soigne qu'au moment où les conséquences en sont devenues irrémédiables, quand le sang est appauvri, quand une grande faiblesse a envahi tout l'être, quand l'organisme est pris dans son ensemble.

Tous les troubles de l'estomac doivent être traités dès les débuts, sitôt qu'on s'aperçoit que l'appétit languit, que l'estomac devient lourd et se gonfie après les repas et que la langue se charge, que l'intestin est paresseux, que les forces commencent à manquer.

Les Pilules Moro assurent une bonne digestion et font disparaître tous les maux qui assiègent les hom-mes dyspeptiques. Leur efficacité, contre les maladies de l'estomac, est si remarquable qu'elles out su conquérir partout les faveurs des hommes affligés de mauvaise digestion et occupent la première place dans le traitement des maladies qui en sont la conséquence.

De toutes parts les Médecins de la Compagnie Médicale Moro reçoivent des lettres de louanges et de remerciements, comme celle que nous publions aujourd'hui:

"Depuis une couple d'années je souffrais horriblement de la dyspepsie. Je ne pouvais manger que des aliments légers et encore la digestion ne se faisait que difficilement. Cette maladie me torturait continuellement. Vu le nombre presque incalculable de guérisons obtenues par les Pilules Moro, je me décidai de faire usage de ces pilules; j'en pris quatorze boîtes et elles m'ont guéri.

En reconnaissance, je conseille aux personnes souffrant de désordres d'estomac, de faire usage d'estomac et régularisent les intestins. Elles sont des Pilules Moro et je suis convaincu qu'elles en obtiendront un résultat satisfaisant. "

RAOUL MENARD,

SIROP DES ENFANTS PERE

RHUME, et, en foi de quoi,

nous le déclarons efficace dans

" D. W. ARCHAMBAULT,

ces diverses affections

DR A. B. CRAIG,

" J. A. ROY,

" O. RAYMOND,

ELZ. PAQUIN,

" G. O. BEAUDRY,

" ALEX. GERMAIN.

" A. P. DEL VECCHIO,

du Dr J. EMERY CODERRE

Nous, sous ignés, Médicins de la Cité de Montréal, certifions

avoir employé et recommandé dans notre pratique le "SIROP DES

ENFANTS" du Dr J. Emery Coderie; ce sirop étant composé de

substances qui sont je urnel'ement employées pour les enfants dans

les ma'adies tel'es que COLIQUES, DIARRHÉES, DYSENTE-

RIE, DENTITION DOULOUREUSE, INSOMNIE, TOUX,

Dr J. EMERY CODERRE.

laire parce qu'il est bon et efficace

Coderre, ancien doven de l'Université Victoria.

fille et l'enfant.

(Signé)

Toute une génération l'a employé avec succès : la grand'mère,

Lorsque vous demandez le sirop pour les enfants, exigez tou-

398-402 RUE PRINCIPALE, Winnipeg, Man.

et la Quincaillerie

Tasses et soucoupes en porcelaine de bonne qualité, avec dessins bleus et or,

Hachettes avec manches, les mellieures sortes y compris Black Prince

donné entière sati-fa tion sans jamais provoquer d'accident.

Verchères, Qué.





M. RAOUL MENARD, Verchères, Qué.

Les Pilules Moro sont un reconstituant de tout le système; elles donnent appétit, aident à la digestion, font disparaître les pesanteurs et les douleurs saus égales pour renouveler les forces et prévenir les maladies.

Les Médecins de la Compagnie Médicale Moro donnent, tous les jours, excepté le dimanche, de 9 heures du matin à 6 heures du soir, des consultations gratuites à tous les hommes malades, au No 272 rue Saint-Denis, Montréal. Les hommes qui ne peuvent se rendre à leurs bureaux sont invités à leur écrire ; ils recevront par lettre les conseils dont ils ont besoin.

Les Pilules Moro sont en vente chez tous les marchands de remèdes. Nous les envoyons aussi, par la poste, au Canada et aux Etats-Unis, sur réception du prix, 50c une bofte, \$2.50 six boftes. Toutes les lettres doivent être adressées :

> COMPAGNIE MEDICALE MORO, 272 rue Saint-Denis, Montréal.

# Librairies Keroack

52 RUE DUMOULIN, ST. BONDFACE.

COIN des RUES MAIN et WATER STENNIPEE.

TELEPHONE 3140

## EN GROS ET EN DETAIL

Ces deux établissements comprennent un grand assortiment de livres de classe, de littérature française et anglaise, papeterie, fournitures de buresux, cadres, images, articles de piété et de fantaisie, tapisseries, encres, Seurs artificielles, bronzes d'églises, etc., etc., à très bas prix, àcause de l'importation directe,

Le meilleur choix de Cartes Postoles Illustrées,

Remise spéciale aux communautés religieuses, con u irraireset

Les ordres par la poste sont promptement exécutés,

# M. KEROACK

## TOUJOURS

ET PARTOUT DANS LE CANADA DEMANDEZ LES

# ALLUMETTES EDDY

On fabrique ces allumettes à Hull depuis 1851-et pendant ces 57 ans, l'article a toujours été amélioré; aujourd'hui, c'est la perfection; cette allumette n'est pas surpassée par aucune antre.

Vendue et employee partout dans le Canada

# EPICERIE

NORMANDIN

Tel. 5746

70 Avenue Provencher

SAINT-BONIFACE.

MANITOBA

Beurre de table frais, 25c la lb. Oeufs frais, 30c la doz Pois, blé-d'inde et fêves, 3 boîtes pour 25c.

Tomates, 10c. Morue verte reçue ce matin et toutes sortes de poissons frais.

### ORDRES DOMICILE

Nors prenons les ordres à domicile pour ceux qui le désirent. Satisfaction garantie.

# Cité de Saint-Bonface E. N. BOURGOIN & CO.

AVIS PUBLIC

Lorsque je suis arrivé ici il y a deux ans, je ressontrai un de mes paroissiens affligé de l'épilepsie. Pendant mon séjour à Québec j'avais été
témoin de cas semblables pour lesquels je recommandal le Tonique du Père Koenig pour les
Werfs, et il fit merveille. Je me rappelle bien de
deux cas qui furent entièrement guéris à l'aide
de ce remède. J'ai fait la même chose ici. Le
mainde, un jeune homme qui avait coutume de
tomber de ce mal une ou deux fois par semaine,
et qui pendant les deux ou trois jours suivants
était incapable de travailler jusqu'à ce qu'une
aouvelle attaque se fit sentir. Après avoir employé trois bouteilles de Tonique du Père Koenig
pour les Nerfs il n'a pas eu une seule a taque
pendant deux mois et je suis cenvaineu qu'il va
être complètement rétabli après avoir pris qualques bouteilles de plus de ce Tonique.

Rév. H. Lacraren. Le soussigné recevra jusqu'à Lundi le 22 Ecurie de Louage courant à 5 heures P. M. des soumissions Fiacres, voitures légères, express; rouge, saine, sèche et coupée verte, de entretien des chevaux, harnais et quatre pieds de long et de pas plus de 12" voitures. de diamètre ni moins de 4" de diamètre pour être délivrees sur le terrain de l'aqueduc. Chaque soumission devra être voiture de famille. accompagnée d'un dépot égal à 10 % du 60 AVE. PROVENCHER montant de la soumission.

REV. H. LACRASCE. GRATIS Un livre precieux sur les Maladies
Merveuses envoyé Gratuitement à
une adresse que loonque, et les potients Pauvres peuvent aussi ob-St. Boniface, 10 Mars. 1909 (Par Ordre) J. B. COTÉ Secrétaire-Trésorier.

tenir cette Mesecine Gratnitement.
Ce remède a été préparé par le Rév. PASTEUR KORNIG, de Port Wayne, Ind., depuis 1876, et le est préparé aujourd'hui sous sa direction par le

KOENIG MED. CO., CHICAGO, ILL. En vente ches les pharmaciens, \$1.00 la bouteille.

Sympathie blen Placée.

Depuis 1879 qu'il est en usage dans les familles, il a toujours Pour impres-Le SIROP DU DR CODERRE est justement le plus popusions de toujours, sur la bouteille, le nom et le portrait du Dr J. Emery tes sortes: ROBINSON & CO.

Livres, Brochures, Ente-Bon Marche dans la Porcelaine tes de comptes, Entetes Tasses et soucoupes en faience bianche, unis, d'une bonne grandeur...... 4 pour 25 cts. de lettres, Services de toi'ette bleus et verts, 10 morceaux ......\$2.00 Moulins à viande de 4 grandeurs 0, 1, 2, 3 Prix depuis ..... \$1 25, \$1.50, \$1.75 et \$2.75 Adressez-Prix ...... 85 cts, et \$1.00 

St-Boniface.

# Faites Attention

Au Bébé

N'oubliez pas que quelques applications d'un savon commun peuvent gravement affecter une peau délicate. Ne courez pas de risques.

N'acceptez pas de savons soi-disant tout aussi bons, mais achetez le

# Savon Baby's Own

Spécialement recommandé pour les enfants par le Conseil National des Femmes de Montréal.

Albert Soaps Ltd., Hilrs. . Hestreal.



Prenez du BYRRH, il vous réchauffera éviterales rhumes.

marchands de Vins et

## Dr A. H. Rondeau, Médecin et Chirurgien

Téléphone 4734

J. W. Rogers, Gérant.

Nous avous aussi une belle

MALADIES DE LA PEAU Une Spécialité.

CHAMBRES 418-420, BLOC SOMERSET Coin des rues Portagefet Donald. Tél. 7944

### la bonne la ture, envoyez donze cents au Jardin Littéraire, P. O. Box 461 Dept. 104, Manchester, N. H, et vous recevrez 55 belles histoires en français par le retour du courrier.

Plombiers - Electriciens

Poseurs D'APPAREILS A EAU CHAUDE ET A VAPEUR, ETC.

21 et 22 Rue Dumoulin,

St. Boniface, Man. TEL 6436 B. de P. 34

TOUS vendons à cinq cents un plus gros pain et de meilleure qualité que vous ne pouvez en avoir ailleurs au même prix Nous vous servirons chaque jour un pain meilleur et à un plus bas prix qu'un pain boulangé chez vous.

Boulangerie Coin des Rues Spence et Portage PHONE 1030

la GORGE, des BRONCHES et des POUMONS. 25 ans de succès constants dans le traitement de la TOUX, du RHUME, de la BRONCHITE, de L'ENROUEMENT.

Détruit les germes de la consomption lorsqu'il est pris au début. Agit promptement et sûrement.

EN VENTE CHEZ TOUS LES MARCHANDS : 25c. LA BOUTEILLE.

Le spécifique par excellence des AFFECTIONS de

Convient aux jeunes enfants comme aux adultes.

## ROBINSON & CO. nitoba,"

398-402 RUE PRINCIPALE, Winnipeg, Man.

THE REAL PROPERTY.

# MON

( Swife. )

-Volla! .. Mme Morgane sera punie al si qu'aile le mérite et que lui sophaite Mila Arlette. Et, maintenent, voulez-rone per, mettre à vetre grand ami d'écrire te premie. son nom sur votre carnet? Je commence rai la précieuse sèrie qui aura pour effe d'empécher désormais la plur terrible des belles-mères de rous calomnier.

Je me suis écriée, ravie : -Oh! out, metter voire nom. Metter autant de fois qu'il est possible. Avec vous au moins, si je fais ou des des choses pas convenshies, os n'est pas trop grave. -Vous dites done des choses "pas con"

venables"? -Madeicine trouve que oui. Je m'es

aperçois bien : -Mais nuliement. Your your trompez. Croyez-en votre grand ami. Et restez vous-

même surtout! C'était si gentil à lui de me rassurer ainsi, que je lai sarais voiontiers saute su cou pour le remercier: mais je ne l'ai pas fait, père soyez tranquille. Je lui at seulement

Vous êtes excellent, Guy. Prodant le cotilion, placez-vous près de moi pour m'indiquer ce qu'il faudra faire,

-Bien entendu, si je le puis- Mals, ce soir, je ne m'eppartiendrai pas. une manière de maître de maison et je devival m'eccuper de toutes les dames présentes, pour donner le bon exemple.

-Je vous plains, Guy, al-je répitqué de tout mon cœur, ça doit être bien ennuyeux de donner le bon exemple ! Ici, notre conversation a été interrom-

pue par l'annonce que le diner était servi. Trois heures plus tard, mon rêve était accompli : j'étais dans ma robe de nuage, et je ressemblais si pe: à l'Arlette de tous les jours que je ne me lassais pas de me contempler. Heureusement, j'étais toute seule dans ma chambre, et je pouvais bien à mon aise examiner cette petite personne rose qui me sembiait trop jolie pour être moi pour de bon.

Tout à coup, Madeleine m'a appelée. Il fallait passer dans les salons, parce que les premiers invités allaient arriver. Bilo était toute prête, Madeleine, et si charmante que je n'ai plus pensé à m'admirer, tant j'étais occupée à la regarder, ainsi que Charlotte et ma tante, majestueuse autant qu'une reine. Guy entrait justement; il m'a enveloppée toute d'un coup d'œil, et com me je le sais très difficile, je lui ai demandé, prise d'une vive inquiétude:

-Est-ce que je ne suis pas bien ? -C'est-à-dire que vous êtes beaucoup trop bien pour le repos de nos danseurs. ne soyez pas coquette, petite Ariette.

yez pitié d'eux. Je n'al pas très bien compris ce qu'il voulait dire, d'autant plus qu'il s'est détourné et a chuchoté à ma tante quelque chose comme: "Bile est adorable ainsi .. Mais je ne sais pas si c'est de moi qu'il parlait parce que vraiment, je ne peux pas espérer que j'étais "adorable".

Il arrivait déjà du monde. Ma tante, Charlotte et Pierre sont allés se placer à l'entrée du grand salon, et ils ont commence une dépense effrayante de sourires, de sa. luts, de paroles aimables, de prignées de main. A chaque minute, je voyais surgir des dames, des messieurs, des jeunes gens. MAL DE DOS des jeunes files qui avaient comme moi des moitié de corsage. Il en arrivait tant que je me demandais où ils se mettraient tous. Eh bien tous se casaient. Par exemple, les chaises disparaissaient de plus en plus, même dans le petit salon, ou les curieuses se succedaient pour admirer les trésors que Pierre donne à Charlotte. Les mes ieurs étaient plus discrets et se tassaient dans les embrasures. Pour mon goût, ils étaient en général trop petits. Guy, lui étaient dans les grands, les seuls qui me plaisen: Il était si occupé à faire des quantités de politesses, que j'ai eu peur qu'il n'oublidt de me présenter les danseurs premis. A ce moment nième, l'orchestres qui jusqu'aiors n'avait joué que des airs que conques, a commencé une valse.

Aussitot, toute la collection des habits noirs s'est mis en branle et s'est dirigé vers la collection des nuages roses, bleus mauves, verts qui representaient les jeunes filles. Et vers moi allaient-ils venir? Ca ne se voyait pas que je dansais très mai! Ohl Guy, cher Guy! Il ne m'avait pas

oubilée. Il arrivait avec un jeune homme très gentil qui m'a dit la charmante phrase que j'entendais pour la première fois.

-Voulez-vous, mademoiselle, me faire l'houneur de m'accorder cette valee?

Je me suis retenue pour ne pas lui crier: "Mais je ne demande que ça!..." J'ai posé ma main sur son bras bien correctement. comme je le voyais faire à toutes les jeunes filles et nous avons commencé à tourner, tourner!... C'était amusact!!!

Aussi, je me souviens très bien de ce premier danseur, un grand blond, très souriant, mais les autres sont tous brouilles dans mon souvenir. Quand je veux me les rappeler, je ne vois que des habits noirs, et, surmontant les habits, des têtes brunes. blondes, rousses, des moustaches, des barbes... mais je ne sais p'us à qui elles appartienent. Je trouve qu'au bal, pius encore que partout ailleurs, les hommes se ressemblent ... Et leurs conversations aussi ! Tous invariablement, ils commençaient par faire les mêmes réflexions ou les mêmes questions. Sans doute, il y a un catéchisme mondain qu'ils apprennent au moment où ils font leur entrée dans le monde et qu'ils n'oublient jamais. Aucun

n'a manque de me dire d'aberd . -Un bien beau bal que celui de ce soir. Et puis, la température est fort agréable, grace à l'électricité. Etes-vous sortie beaucoup cet hiver, mademoiselle?

Au premier qui m'a fait cette question, J'ai répondu vivement: -Mais non, c'est la premièr e fois. B

j'aimerals avoir beaucoup d'autres bais encore en perspective. C'est tellement délicieux de danser!

Il m'a dit, d'un air décabusé que j'ai trouwe stupide:

-Cest per malheor un plateir sur lequel-

-Quand le seral vieille, pega-être, jo ne dispen. Mais je n'en suis pas it,, et il n a que les riedles personner qui passe ent

-Pas seniement, belas! Probablement, il pariali peur lui. Pour tant, if n'etait plus bies jeuse; il avai as moias breaks and, pressure par veux et pas du tout l'air frais. Il perais sait disposé à continuer la conversation mais faimais mieux valver. Et nous avens recommence à tourbilleuner.

Moi qui avale peur de manquer de cava tieral J'en ai eu prus qu'il ne me faltait, parse que, quand ils avaient damé une toit avec moi, ils revenziont me demander une autre danse, ils amenaient leurs amis Dans les intervalles, ils restaient pour cau ser on m'emmenaient au buffet, dont ils tonnaissaient tons très bien le chem Mais je crains de leur avoir dit des choses un peu extraordinaires. Ils rialent en é coutant mes impressions sur Paris, sur monde, et pourtant je m'appliquais à être aussi correcte que Madeleine.

Pour mon godi, le cotillon est venu tro; vite car je savale qu'il annoncerait le du bal. Charlette et Pierre le conduisaient. Tout le temps, Charlotte voltigeait d'un bout à l'autre du salon. Elie choisiraaient, par-ci par là, une jeune fille, jui faisait faire toute sorte d'exercices très graciera, et toujours l'exercice se termi naît par des tours de valse J'ai dansé plusiours fois avec Guy. Il était le cavalier d'une très belle jeune file, Jeann d'Estève, que j'ai déjà vue une fois en visite chez ma tante, el qui ne me pialt pas, je ne comprenda pas pourquoi, f'ai toujours de la sympathie pour les beiles personnes! Et celle-là a des épaules pareilles à du marbre rose; ses mouvements sont souples, presque caressants... Mais elle a trop l'air d'une dame de jà. Il y a trop de choses dens ses yeux ... Et puis, elle a une manière de laisser son regard glisser entre les cils qui me déplaisait encore plus quand elle s'en servait pour Guy, lequel causa béaucoup avec elle. Heureusement, je n'avais pas le temps de les examiner.

Enfin, après une marche triomphale que salon pour aller saluer ma tante, majestueusement assise dans son grand fauteuil, les petites tables du souper sont apparqes, J'étais à celle de Guy. Il m'a demande: -Etes-vous contente de votre soirée?

J'ai fait un: "Oh! ouif" si convaincu que tout le monde autour de moi s'est mis à ri-

Si fétais coniente!... Tellement, qu'une fois couchée, j'ai tâché de ne pas laisser le sommeil me prendre pour recommencer toute la soirée dans mon esprit... Et c'était facile, tant l'avais encore dans les yeux les images des messieurs et des dames que Javais trouves les mienx! Je les voyais aller et venir, se sourire, se parler pendant que l'erchestre jouait toujours. Mais la musique me semblait de plus en plus douce et lointaine, et, de même, les voix des cavaliers et des danseuses; leurs mouvements devenaient incertains, leurs silhouettes vagues...' vagues...' vagues... Enfin je n'ai plus rien vu du tout, ni plus entendu ... Je m'étais endormie.

(A suivre)

-Magasin à louer, sur l'Ave nue Provencher. S'adresser à A. GAUVIN.

# CHEZ LES FEMMES.



Le dos est le ressort principal de l'organisme féminine. Il attire vite l'attention par les douleurs qu'il cause. Ces douleurs, avec d'autres symptômes, tels que la nervosité, le mal de tête, douleurs dans les reins, pesanteur dans le bas du corps, revèlent que l'organisme féminin demande une attention immédiate. Dans tous ces cas, le seul remède sur, qui enlève rapidement la cause de tous ces maux en fortifiant l'organisme féminin, le remettant dans sa condition normale, est le

### Composé Végétal de LYDIA E. PINKHAM

Madame J. A. Laliberté, 34, rue Artillerie, Québec, écrità Madame Pinkam:

"Pendant six ans je me suis soignée pour faiblesse féminine, maladie de œur et de nerfs, maladie du foie et des rognons, mais il n'y a que dans le Composé Végétal de Lydia E. Pinkham que j'ai trouvé la

"J'étais continuellement affligée de donloureux maux de dos, maux de tête, pesanteur dans le bas du corps, qui me rendaient de plus en plus nerveuse.

"Le Composé Végétal de Lydia E.
Pinkham m'a débarrassée de tous ces symptômes décourageants et m'a rendu la santé. Je conseille donc à toutes les femmes malades, jeunes ou vieilles, d'essayer le Composé Végétal de Lydia E. Pinkham."

Pour les femmes malades Depuis trente ans, le Composé Végétal de Lydia E. Pinkham, fait d'herbes et de racines, a été reconnu comme le remède par excellence pour les maladies de femmes. Il a positivement guéri des milliers de femmes qui somfraient de déplacements, d'inflammation, d'ulcération, de tumeurs fibreuses, d'irrégularité, douleurs périodiques, du mal de dos, de sentiment de laisser aller, de flatuosité, d'indigestion, de vertige ou de prostration nerveuse.

## Histoire du Canada."

La librairie Beanchemin, toire du Canada, de 1847 à 1807 écrite par l'hon Joseph Royal

Nous n'avons pas encore vu l'ouvrage, mais nous croyons! tout de même devoir l'annoncer à titre d'événement dans la littérature canadienne. M. Royal un homme de l'Ouest, doublement des nôtres, par conséquent, possédait une plume splendide.

Voici quelle appréciation monsieur A. D. Decelles, lui-même écrivain disert et renseigné, fait du livre de monsieur Royal.

Il y a une douzaine d'années, feu l'honorable M. Royal terminait une inportante étude sur cette période si intéressante de notre histoire qui va de 1847 à 1867. Entre ces deux années s'encadre l'établissement du ré régime constitutionnel complet établi sur la responsabilité des ministres an peuple. Il m'a été. donné de lire le récit coloré que M. Royal a fait des péripéties qui constituent la trame de l'hislord Sydenham et Sir Charles recueillir des acteurs de notre sions de l'édifice actuel : coût le mouvement progressif vers tous égards, l'ouvrage de l'hom- ges, avec fondation en ciment. lord Elgin; l'historique des minis- dienne sérieuse. tères Hinck-Morin, Taché-Macdo-Macdonald, et enfin les causes tous les danseurs ont accomplie dans le qui amenèrent la Confédération. Il fut donné à M. Royal de connaître la plupart des hom- démie Ste-Marie de manière à MM. Senécal et Smith.

Le Dessert Succulent plaira à tous ceux qui en feront usage. Facile à préparer-Ajoutez de l'eau bouillante, faites refroidir puis servez. Pas besoin de faire cuire,

d'aromatiser, de sucrer. Pas d'embarras, pas de frais supplémentaires. Procurez-vous-en un paquet chez votre épicier, aujourd'hui, et rendez - vous compte que ce que nous disons est vrai. Un paquet suffit pour le dessert de toute la famille. THE CENESEE PURE FOOD CO., BRIDGEBURG, CARADA. La plus haute récompense, médailles d'or aux expositions de Saint-Louis,

Partiand of Jamestown. Satisfaction garantie. l vans tenez à votre santé, n'employez pas d'imitions à bon marche. JELL-0 coûte na peu plus cher, maistoire de cette période mouvemen. mes qui ont joué un rôle dans recevoir deux cents élèves de plus tée: la lutte engagée entre La Fon- l'histoire qu'il raconte. Les im- L'addition qu'on se propose de

Ste-Marie, de Winnipeg

taine et Baldwin d'une part, et pressions personnelles qu'il a pu faire aura le fini et les dimen- Petatures, Suile, Vernis, Pinceaux, etc. Metcalfe 'e l'autre; le régime grande scène donnent à son ré-approximatif: \$80.000. Ce sera Draper-Viger, temps d'arrêt dans cit une valeur peu ordinaire. A une construction de quatre étanotre émancipation complète; me remarquable, à plus d'un ti- Dimensions : 120x66, divisé en le triomphe de nos deux grands tre, que fut Royal, la sa place classes, salles de musique et dorhommes d'Etat sous le régume de dans toute bibliothèque cana- toirs. La grande salle de musique, un vaste auditorium, sera entourée de 25 chambres de pranald, Brown-Dorion, Cartier- Agrandissement de l'Académie tiques, renfermant chacune un Les architectes de ce grand édifice sont MM. Senécal On agrandira, cet été, l'Aca- et Hudon; les entrepreneurs:

# FAIBLESSE ET MAUX DE REINS CHEZ MADAME GUERTIN.

FAIBLESSE ET DÉRANGEMENTS MADAME J. MÉTIVIER.

Guéris par les PILULES ROUGES de la Compagnie Chimique Franco-Américaine.

"Sans les Pilules Rouges de la Compagnie Chimique Franco-Américaine, je serais aujourd'hui dans la tombe. Après avoir subi successivement trois accidents suivis de fortes hémorragies, je fus atteinte de la jaunisse. Pendant trois mois je fus très souffrante, entre la vie et la mort, condamnée par les médecins qui me soignaient. Je relevai cependant, mais, malgré les bons toniques de toutes sortes, je ne pouvais reprendre mes forces. Au contraire, il me semblait que chaque jour je faiblissais.

J'endurais de terribles douleurs dans les reins qui ne me laissaient aucun repos ni le jour, ni la nuit. Je perdais l'espoir de revenir à la santé et le sacrifice de ma vie était presque fait.

Un jour, comme je lisais dans les journaux tout le bien que font les Pilules Rouges et toutes les guérisons qu'elles opèrent, je résolus d'essayer ce dernier remède.

Aussitôt je m'en procurai quelques boîtes et cet essai fut couronné d'un grand succès. Je ne pouvais croire à un tel triomphe, moi qui avais pris tant de choses sans aucun résultat. Et pourtant, c'était bien vrai, je revenais à la vie. Huit boîtes seulement de ces bonnes Pilules Rou-

ges m'apportèrent, non pas un soulagement, mais une guérison complète. Je n'ai jamais pris d'autres remèdes et cependant

depuis six ans, ma santé a toujours été très bonne. J'ai augmenté de quarante livres. "

Madame JOS. METIVIER, 681 rue Wolfe, Montréal.

résultat. Je sentais du mal dans tous les membres de femmes, de jeunes filles, de jeunes mères, de et j'étais d'une grande faiblesse. Ma mère, qui avait employé les Pilules Rouges cun autre remède ne parvient à guérir. cai le traitement des Pilules Rouges accompagnées mique Franco-Américaine. Quelques boîtes suffide purgatifs, car je souffrais aussi d'une constipa- ront pour refaire votre santé, yous rendre vos fortion opiniâtre. Dès les premières boites j'épron-ces perdues, et rétablir complètement votre orga-

j'ai un bon appétit et ma digestion se fait bien. par un de leurs produits. Cette transformation, je la dois aux Pilules Rouges | Exigez donc les Pilules Rouges qui portent sur et je sens que c'est un devoir pour moi de le faire leur étiquette le nom de la Compagnie Chimique

Madame A. GUERTIN, 59 rue Cadieux, Montréal,

maux de tête, les maux de cœur, les migraines, les produits ne sont jamais vendus de cette manière. les névralgies, les vertiges, les suffocations, les palpitations, les étouffements, les pâles couleurs, les la Compagnie Chimique Franco-Américaine, nervo-ités, les moments de tristesse, de mélancolie, de découragement, de faiblesse ; toutes les difficul-

Fac-similé d'une boîte de Pilules Rouges,





Madame J. METIVIER, 681 rue Wolfe, Montréal.

tés qu'elle a bien des fois pour traverser les périodes plus ou moins critiques de son existence n'ont sou-"Etant allée à la campagne pour me rétablir vent d'autres sources que l'anémie. Le premier après la naissance d'un de mes enfants, je fus obli- soin d'une femme qui n'est pas bien portante, qui gée de prendre le lit à cause d'un refroidissement, souffre ou qui est affaiblie, soit par la maladie, soit et je suis restée plusieurs semaines sous les soins de par toute autre cause, doit donc être de se procurer deux médecins. Ma maladie était grave, car tous les Pilules Rouges de la Compagnie Chimique les remèdes que l'on m'administra restèrent sans Franco-Américaine qui guérissent chaque jour tant femmes agées atteintes de différentes maladies qu'au-

avec un grand succès, me décida d'en faire l'essai. Femmes âgées, jeunes mères et jeunes filles, pre-Je mis donc tous mes remèdes de côté et je commen- nez donc les Pilules Rouges de la Compagnie Chivais beaucoup de soulagement, je pus me lever, nisme délabré, débilité, anémié ou même épuisé. marcher et sortir. Au bout de quelques mois j'étais Seulement, n'acceptez pas le premier médicament parfaitement guérie de tous mes maux et même de venu, car beaucoup de pharmaciens sans scrupules la constipation qui me rendait auparavant dyspepti- sont payés par des fabricants peu délicats chaque fois qu'i s parviennent à remplacer les Pilules Rou-Depuis, je n'ai jamais été malade, je suis forte, ges de la Compagnie Chimique Franco-Américaine

Franco-Américaine et qui sont en vente dans toutes les bonnes pharmacies.

N'acceptez pas non plus de ces Pilules dites "pilules rouges" que des colporteurs et colporteuses, Tous les maux, toutes les souffrances, toutes les passant par les maisons, allant de porte en porte, maladies que la femme a si souvent à supporter, les vous offrent. Ces gens sont des imposteurs, et nos

Si votre marchand n'a pas les Pilules Rouges de envoyez-nous 50c pour une bofte ou \$2.50 pour six boftes, ayant bien soin de faire enregistrer votre lettre contenant de l'argent, et vous recevrez, par le retour de la malle, les véritables Pilules Rouges.

CONSULTATIONS GRATUITES .- Adressezvous par lettres ou personnellement au No 274 rue Saint-Denis, Montréal, si vous désirez avoir des conseils au sujet de votre santé. Les Médecins de la Compagnie Chimique Franco-Américaine vous donneront, tout à fait gratuitement, les informations nécessaires pour l'emplot des Pilules Rouges et vous indiqueront aussi un autre traitement si votre maladie le requiert.

> COMPAGNIE CHIMIQUE FRANCO-AMERICAINE

274 rue Saint-Denis, Montréal.

V. & E. COUTURE, Prop.

l'Avenue Provencher et de la

Telephone 2625 Bolte de Poste 20

Rue Th'banlt

FABRICANTS DE

Portes et Chassis, Cadres, Moulures, Bois Tournes. Toutes sortes d'ornementa tions interieures et extérieures, Bancs d'Eglise, Autels, Prie-Dieu, etc., etc.

MARCHANDS DE

Toutes espèces de hois de construction, planches, lattes en bois et métalliques, bois de chauffage, etc, etc. Fierre pour fondation, Chaux, Rable, Ci-

Toutes sortes de matérianz pour enduits, Ferronneries pour Batisses, Clous, Vitres,

SA FORCE EST DANS SA

PURETE

REDWOOD LAGER

Cette bière est faite d'orge du Manitoba et de la meilleure importation de de honblon; age requis, embouteillée avec soin.

DEMANDEZ - LA

DREWRY

WINNIPEG MAN.

# CAPITAL AUTORISE, \$4.000.000

CAPITAL entièrement versé \$2.500,000 FONDS DE RESERVE ..... \$2,150,000

DIRECTEURS: F. X St-Charles Prest. Robt. Bickerdike M. P. P. V. Pres. Hon. J. D. Rolland, J. A. Vaillancourt, A. Turcotte, E. H. Lemay, J. M. Wilson. M. J. A. Prendergast Gérant Général.

C. A. Giroux, - Gérant. O. E. Dorais, Inspecteur. P. G. Leduc, Asst.-Gérant. BURBAU PRINCIPAL,

RUB ST. JACQUES, - MONTREAL. Buccursales:

MONTRBAL

Rue Ste Catherine Est Rue Notre-Dame Ouest Hochelaga Fointe Saint-Charles Maisonneuve

MONTREAL | Mont Royal et St. Denis St. Louis, Mile End. St Henri P. Q. Jollette P. Q. Louiseville P. Q. St Jérome P. Q. Trois-Rivières P.Q. Quéhec P. Q. Québec St. Roch P.Q. Valleyfield P.Q. Valleyfield P. Q. Vankleek Hill Ont, P. Sorei P. Q. Sherbrooke P. Q. Verdun, P. Q.

Farnham, P. Q. Laprairie, P. Q. L'Assomption, P. Q. St. Hyacinthe, P.Q. St. Jacques l'Achigan, P.Q. Berthierville, P.Q. Viauville, P Q.

Winnipeg Man. Saint-Boniface, Man St. Pierre, Man. Edmonton, Alberta,

Département d'épargne-Intérêt au taux de 3 % par an accordé sur dépots d'épar-

BMRT des "Lettres de crédit Circulaires" pour les voyageurs, payables dans toutes les ; arties du monde ; ACHETE, traites, or argent et billets de banques des pays awangers et VEND des chèques sur ses principales villes du monde, AGENTS EN ANGLETERRE: The Clydesdale Bank, Ltd., Credit Lyonnais. Comptoir National d'Escompte

AGENTS EN FRANCE: Crédit Lyonnais, Comptoir Nati nal d'Escompte de Paris, Société Générale, Crédit Industriel et Commercial. Bureau ouvert tous les samedi soir

de 6 a 8 heures A. J. C. FRIGON, Gerant.

Winnipeg GEO LALONDE, Gerant,

Bucc, de Saint-Boniface.

# Charurgien-Dentiste

Biève du Collège dentaire de la Nouvelle-Oriéans: membre fondateur de la So-

ricain de chirurgie deniaire.

2°2, RUE, McDERMOTT, coin de la rue Albert, en face des bureaux du Tree Press et du Telegram

La Pondre de Savon Désinfectant de Lever Y-Z (Wise Head) est mellieurs que les autres

CENTRAL PRINCE

D.D.S.-DENTISTE No. 5864. Rue Mein, Winnipeg BLOC CHRISTIR.

Coin des rore Main et James

Le population française sera toujours sertaine d'avoir satisfaction en allant ches M. ie Dr Rainigh. 'Ouvrage garanti N'oubliez par la place ;--

# aul Renaud

BLOCK DE L'HOTEL QUEBEC

JOS. DUPAS Tables de Pool

T. A. IRVINE JOS TURNER J. W MOULD

# TELEPHONE ST9

ST-BONIFACE. MAN.

Toute Espèce de florseries Fines; Co4sais et Portes de Toutes Sortes: Bois de Cor de et Charbon Dur et Mou Etant le soul Marchand de Bois Canadien Français de Winnipeg et de Saint-Bo-

COIN DES RUES THIBAULT ET PROVENCHER. Telephone 1364

CHAUSSURES SONT

main:enant les deux principales lignes

Quant aux prix, je puis assurer que je ne crains pas la comparaison avec les autres magasins du même genoe.

de Grains toujours en vente.

# De M. Denis D'Aoust

161 et 163 Rue Garry M. Dujardins informe ses amis et le pu-

ture elle coûtera un peu plus chers que les autres pour la faire sortir.

# V. W. HORWOOD

WINNIPEG, MANITOBA.

## Decoration d'Eglises et d'Appartemen F. D. PAMBRUN

Peinture et Polycrôme de statue, imitaon de faux bois et marbres, tapisserie, peinture et vitrerie. Travaux de bâtimen

Soumission sur demande s'adresser au NO. 55 RUE LAVERANDRYE.

# CANADIAN NORTHERN HOTEL

BOITE DE POSTE 153.

Coin de l'Avenue Provencher et de la rue Dumoulin

### Or Louis F. BOUCHE JEAN ET SAVOIE, Props. Téléphone 2956

Ce magnifique hôtel est maintenant sou s la direction de soussigné. Chambres de ciéte de Stomatologie : gradué du Col- première classe chanties à la vapeur. Li-

> Jean et Savoie Propriétaires

Le Sunlight Savon est supérieur aux autres suivant la méthode Sunlight qu'il démoutre sa plus grande supériorité. Achetez Sun-

5864, Rue Main, Winnipeg BARBIER-COIFFEUR

Avenue Taché St. Boniface

ET RESTAURANT OUVERT A TOUTES HEURES.

PRIX FOURNIS SUR DEMANUE

296 RUE FORT, W'NNIPEG.

Appareil de Chauffage à air chaud Ou à vapeur, Plombiers une spécialité, une spécialité.

Clos de Bois

niface, je sollicite le patronage du public et particulièrement ceiui de mes compatrio-

EPICEK.ES

de mon commerce, mais j'ai toujours en magasin un assortiment très varié de Fruits, Tabac, Pipes, Cigares, etc.

Farine. Son, Gru et toutes sortes

PELLETIER AVENUE TACHA

bije qu'il a r çue d'Ottawa une magnifique volture pour mariages et autres ceremontes speciales. Vu le prix énorme de cette voi-

J. DUJARDINS, Prop. D Téléphone 141.

ARCHITECTE. 177 Rue McDermot.

Teleghore: 2748 Rue Ste Catherine Centre Plans et devis faits sur commande pour résidences, édifices publics, etc. Les plan du nouvel botel-de-ville de Saint-Bonifa e

# ont été faits par M Horwood.

L'HEUREUX, Prop.

La mellieure maison d'une piastre par jour de la ville. P.S. Bonne cour et bonne étable en connection avec l'Hôtel, Bi toute accomodation pour la vente des cheveaux.

ENTREPRENETE A ST. BONIFACE

Polissage et Vernissage de meuble à l'a-NO. 381 Rue ST. JEAN-BAPTISTE

lège dentaire de Chicago, collège amé- queurs et cigares de choix. Pension de première classe.

24 light Savon et suivez les directions